



Donnerstag, 2. April 2020

Amtliche Mitteilung der Stadtgemeinde Feldbach ZUR CORONA-KRISE

LIEBE BÜRGERINNEN UND BÜRGER!

Als Bürgermeister möchte ich allen Bürgerinnen und Bürgern, die in dieser noch nie dagewesenen internationalen Krise, in einer bis vor kurzem noch bestens ausgestatteten freien Welt, für uns Sorgen, auf das Allerherzlichste danken!

Die 24-Stunden-Hotline, die wir seit 13. März 2020 im BürgerInnenservice eingerichtet haben, leistet sehr gute Dienste. Ich danke den vielen freiwilligen Helfern, die sich bereits gemeldet haben. Ich bitte all jene Menschen, die zur Risikogruppe gehören – im Besonderen ältere Menschen, die aufgrund der verschärften Bedingungen nicht das Haus verlassen sollen, **HILFE ANZUNEHMEN**. Auch bitte ich Sie nochmals im Sinne der Nachbarschaftshilfe und im Sinne der Menschlichkeit älteren, kranken und alleinstehenden Menschen unter Wahrung der Distanz zu helfen. Einkäufe können in Zukunft nur unter verschärften Sicherheitsbestimmungen absolviert und sollten nur von Einzelpersonen und nicht unter Anschluss der ganzen Familie getätigt werden.

Nachdem die Gesamtsituation weder menschlich noch wirtschaftlich einfach ist und die Entwicklungen der nächsten Wochen auch nicht absehbar sind, danke ich Ihnen auch für Ihren vorbildlichen familiären und gesellschaftlichen Zusammenhalt. Der wirtschaftliche Zusammenhalt wird darüber entscheiden, wie unsere regionale Wirtschaft diese Krise bewältigen kann.

Die verschärften Bedingungen erfordern unsere äußerste Disziplin. Damit die gesetzten Maßnahmen greifen und es zu keiner Eskalation der ohnedies schwer zu bewältigenden Krise kommt – **BLEIBEN SIE BITTE ZU HAUSE!**

**HALTEN WIR ZUSAMMEN – GEMEINSAM KÖNNEN WIR ES SCHAFFEN!
PASSEN SIE AUF SICH AUF – BLEIBEN SIE GESUND!
IN VERBUNDENHEIT – IHR BÜRGERMEISTER**

Ing. Josef Ober



24-STUNDEN-HOTLINE DER STADTGEMEINDE FELDBACH



Für Fragen aller Art oder wenn Sie Hilfe benötigen wie z.B. beim **Einkaufen** oder für die **Besorgung von Medikamenten**: rufen Sie bitte die 24-Stunden-Hotline der Stadtgemeinde Feldbach an!

Tel.: 03152/2202-0

FELDBACH GESUND

Auf der Feldbacher Gesundheitsseite finden Sie Informationen zum Thema Gesundheit, Krankheit, Pflege und Notfälle.



www.feldbach.gv.at/gesund

 CORONAVIRUS	 WICHTIGE NOTRUFNUMMERN	 GESUNDHEITSTELEFON
 RETTUNGSDIENST	 VERGIFTUNG NOTRUF&BERATUNG	 GEÖFFNETE ORDINATIONEN
 ÄRZTESUCHE	 ZAHNARZTSUCHE	 ZAHNARZT NOTDIENST

GESUNDHEITSTELEFON

Sollten bei Ihnen Symptome wie Fieber, Husten oder Kurzatmigkeit auftreten: bleiben Sie bitte zu Hause und melden Sie sich unter der Telefonnummer **1450**. Die telefonische Gesundheitsberatung ist rund um die Uhr erreichbar.

Allgemeine Fragen zum Coronavirus beantworten Ihnen ebenfalls rund um die Uhr die Experten der AGES unter

Tel.: 0800/555621 oder auf **www.ages.at/coronavirus**.

PFLEGEDREHSCHLEIBE

Die Pflegedrehscheibe ist die zentrale Anlaufstelle für ältere, pflegebedürftige Menschen sowie ihre An- und Zugehörigen im Bezirk. Die Pflegedrehscheibe ist für Personen gedacht, die Informationen zur Betreuung und Pflege benötigen und/oder eine Unterstützung zur Bewältigung einer schwierigen Pflegesituation brauchen. Das Angebot der Pflegedrehscheibe ist kostenlos.

Tel.: 0676/86660660 (Mo-Fr) oder **pflegedrehscheibe-so@stmk.gv.at**

KRISENINTERVENTION STEIERMARK

Herausfordernde Zeiten – Reden hilft!

Das Kriseninterventionsteam des Landes Steiermark stellt Ihnen geschulte Mitarbeiter zur Verfügung, die Zeit haben, zuhören und begleiten.

Tel.: 0800/500154 (täglich 9-21 Uhr)

PSD-HILFETELEFON

Das Hilfswerk Steiermark bietet in dieser schwierigen Zeit für Personen in psychosozialen Ausnahmesituationen Hilfe, Unterstützung und Beratung an.

Tel.: 0316/813181-4444

(Mo-Fr 9-21 Uhr) oder

psd.hilfe@hilfswerk-steiermark.at

FRÜHE HILFEN STEIERMARK

Informationen, Hilfe und Unterstützung für Familien mit Kindern in Zeiten von Quarantäne und Ausgangsbeschränkungen

Tel.: 0676/847155888

(Mo-Fr 8-12 Uhr)

HOSPIZ STEIERMARK TEAM FELDBACH

Gesprächshotline für Menschen, die sich in einer Krise bei der Trauerbewältigung befinden oder einen Angehörigen in den letzten Stunden begleiten müssen.

Tel.: 0664/2669338

SOZIALSERVICESTELLE DES LANDES

für Fragen zur Aufrechterhaltung sozialer Leistungen bzw. Betreuung durch und in sozialen Einrichtungen.

Tel.: 0800/201010

PFLEGE-HOTLINE DES LANDES

bietet pflegebedürftigen Menschen und deren Angehörigen Unterstützung und informiert in Notsituationen mit Betreuungs- und Pflegebedarf.

Tel.: 0800/500176 (8-18 Uhr)

WKO/AMS



WKO-Servicenummer für alle unternehmerischen Fragen

Tel.: 0316/601601 (täglich 8-16 Uhr),

www.wko.at/corona oder beim AMS mit Hilfe des **QR-Codes**

VORTRÄGE

Hier finden Sie interessante Vorträge in voller Länge zum Nachhören:

www.feldbach.gv.at/leben-in-feldbach/bildung/videos/



KINDERBETREUUNG IN DEN OSTERFERIEN

Aufgrund der aktuellen Situation wird in den Feldbacher Pflichtschulen und in den Kindergärten- und krippen auch in den Osterferien ein Betreuungsangebot für jene Kinder, deren Eltern beruflich unabhkömmlich sind bzw. die keine Möglichkeit einer Betreuung zu Hause haben, zur Verfügung gestellt. Zu diesen Personengruppen zählen jedenfalls:

- Ärztinnen/Ärzte sowie weiteres medizinisches Personal;
- Pflegepersonal;
- Personal von Blaulichtorganisationen;
- Mitglieder von Einsatz- und Krisenstäben;
- Personen, die in der Versorgung tätig sind: Angestellte in Apotheken, Supermärkten und öffentlichen Verkehrsbetrieben;
- Personen, die beruflich unabhkömmlich sind, z.B. Pädagoginnen/Pädagogen;
- Alleinerzieherinnen/Alleinerzieher.



Sollte ein **Betreuungsbedarf auftreten**, verständigen Sie bitte die jeweiligen **Schulleiter** bzw. die **Leiter** des jeweiligen Kindergartens/der Kinderkrippe.

Weiters besteht die Möglichkeit, den Betreuungsbedarf im Stadtamt Feldbach, Martina Sundl, unter **Tel.: 03152/2202-204 oder sundl@feldbach.gv.at** zu melden.

EIN STARKES ZEICHEN FÜR DAS LESEN

Das Land Steiermark stellt in Zusammenarbeit mit dem Lesezentrum Steiermark allen Steirerinnen und Steirern aufgrund der gegenwärtigen Sondersituation vorübergehend die kostenlose Nutzung der DigiBib Steiermark mit rund 45.000 Medien (e-books, e-Magazine, e-Audios) zur Verfügung. Diese kann man dann nicht nur auf einem e-book-Reader lesen, sondern auch auf dem Smartphone, Tablet oder dem PC. Für Erwachsene, aber auch für Kinder!

Eine Anmeldung ist ab sofort bis auf Weiteres per Mail an **digibib-stmk@lesezentrum.at** unter Angabe des Namens und der Wohnsitzgemeinde möglich.

www.onleihe.at/digibib-stmk



APOTHEKEN IN FELDBACH

Apotheke „Zur Mariahilf“

Hauptplatz 15, Feldbach, Tel.: 03152/2236-0, www.koenig-apotheke.at,
Öffnungszeiten: Mo-Fr 8-18 Uhr, Sa 8-12 Uhr

Leonhard Apotheke

Schillerstraße 26, Feldbach, Tel.: 03152/5318, www.leonhardapotheke.at
Öffnungszeiten: Mo-Fr 8-18 Uhr, Sa 8-12 Uhr

Vulkanland Apotheke

Industriepark 11, Feldbach, Tel.: 03152/67032,
Öffnungszeiten: Mo-Fr 8-18 Uhr, Sa 8-12 Uhr





GR JOSEF CSÖLS
Sicherheitsbeauftragter
der NEUEN Stadt Feldbach

HINWEISE FÜR HÄUSLICHES ZUSAMMENLEBEN

Für uns alle sind Quarantäne oder häusliche Isolation eine neue Erfahrung. Diese Maßnahmen können belastend werden. Durch die räumliche Einengung, fehlende Rückzugsmöglichkeiten oder Ähnliches kann es verstärkt zu Aggressionen kommen. Im Folgenden finden Sie einige Strategien zur Bewältigung und Hilfestellung:



- Denken Sie positiv und nicht daran, eingesperrt zu sein. Verbringen Sie Zeit mit Ihrer Familie und gönnen Sie sich eine soziale Ruhepause.
- Bleiben Sie aktiv und strukturieren Sie Ihren Tag.
- Teilen Sie Hausarbeit auf alle Familienmitglieder auf. Ein Familienplan, der gemeinsam erstellt wird, kann dabei helfen. Hausarbeit, Lernen, Homeoffice und persönlichen Freiraum einplanen.
- Bleiben Sie fit, auch zu Hause kann man vieles für die eigene Fitness tun.
- Pflegen Sie Ihren Freundeskreis via E-Mail, Telefon, soziale Medien, usw..
- Achten Sie auf einen maßvollen Umgang mit Medien, Nachrichten und Fernsehen – vermeiden Sie eine Reizüberflutung.
- Verlassen Sie bereits bei den ersten Anzeichen eines aufkeimenden Grolles die Situation und überlegen Sie sich Handlungsalternativen wie z.B. alleine Spaziergehen, Themen offen ansprechen oder räumliche Distanz schaffen.
- Holen Sie sich rechtzeitig telefonisch Rat und Hilfe bei Beratungseinrichtungen wie z.B. Psychosozialer Dienst (PSD), Männerberatung, Frauennotruf, Rat auf Draht usw..

Gerade wenn viele Menschen auf engem Raum über mehrere Tage zusammen sind, kann dies Aggressionen hervorrufen. Die Polizei wird wie bisher jeder Verständigung von Gewalt in der Privatsphäre sofort nachgehen und die entsprechenden Maßnahmen zum Schutz der Opfer treffen. Sobald von der Polizei festgestellt wird, dass ein gefährlicher Angriff bei Gewalt in der Privatsphäre bevorsteht, wird ein Betretungs- und Annäherungsverbot ausgesprochen. Dies bedeutet, dass der Täter 2 Wochen den Ort, einschließlich eines Umkreises von 100 Metern, für welchen das Betretungsverbot gilt, nicht betreten darf und sich der gefährdeten Person auch nicht nähern darf. Sollten Sie Opfer von Gewalt in der Privatsphäre werden, wählen Sie unverzüglich den **Polizeinotruf unter der Nummer 133** – die Polizei wird Sie so rasch wie möglich aufsuchen und die erforderlichen Maßnahmen treffen. **Es gibt keine Rechtfertigung für Gewalt, die Verantwortung für Gewalt liegt immer beim Täter!**

NACHBARSCHAFTSHILFE

Auch wenn wir den Nachbarn nicht direkt besuchen können, ein Gespräch über den Gartenzaun, ein Gespräch auf der Straße, die gegenseitige Frage, ob der andere etwas braucht, ob man helfen kann, lässt uns in dieser Zeit erleben, dass wir nicht alleine sind, dass wir in unserer Nachbarschaft, in unserer Umgebung, gut und sicher aufgehoben sind. Es gibt uns gegenseitig die Sicherheit, die uns sagt: Gemeinsam werden wir auch diese Situation meistern!

NEUE STADT
FELDBACH
SICHER GESTALTEN

LIEFER- UND ABHOLSERVICES IN FELDBACH

LEBENSMITTELBETRIEBE

- **Unimarkt**, Hauptplatz 22-25
Bestellung: Mo und Di 8-17 Uhr unter
Tel: 03152/39590 oder 978.1@unimarkt.at
Zustellung: Donnerstag
Bezahlung: bar, Gratiszustellung ab € 50,-
- **Vulkano Schinkenmanufaktur**,
Eggreith Weg 26
Bestellung: Mo bis Fr 8-17 Uhr unter
Tel.: 03114/2151 oder www.vulcano.at
Zustellung: Montag bis Freitag
Bezahlung: bar, Onlineshop per Kreditkarte
oder PayPal, Gratiszustellung ab € 45,-
- **Johanna´s Natur-Leben**,
Bürgergasse 16
Bestellung: Mo bis Fr 8-18 Uhr unter
Tel: 03152/6218, 0664/5253322 oder
prangerjohanna@gmx.at
Zustellung: Dienstag und Freitag
Bezahlung: bar oder Überweisung,
Gratiszustellung ab € 50,-
- **Bäckerei Konditorei Café Reicht**,
Bürgergasse 18
Bestellung: Mo bis Do 8-12 Uhr
unter Tel: 03152/2173
Zustellung: am nächsten Tag
Bezahlung: bar, Gratiszustellung ab € 10,-
im Stadtgebiet
- **Bauernstadt Feldbach**,
Bürgergasse 2
Bestellung: Mo bis Fr 8-15 Uhr unter
Tel: 03152/7703, shop@bauernstadl.at
oder www.shop.bauernstadl.at
Zustellung: am nächsten Tag
Bezahlung: bar, Überweisung, Bankomat,
Onlineshop per Kreditkarte oder PayPal,
Gratiszustellung ab € 49,-
- Viele regionale Produkte finden Sie im
Onlineshop des Steirischen Vulkanlandes
unter www.shopvulkanland.at!

GASTRONOMIEBETRIEBE

- **Gasthaus Hödl-Kaplan**,
Grazer Straße 12
Wann: täglich kontaktlose Abholung
von 11-14 Uhr möglich
Speiseauswahl: auf www.hoedl-kaplan.at
und auf Facebook
Bestellung: Tel.: 0664/73223786 oder
0664/5643665 bis 10 Uhr
Bezahlung: bar bei Abholung
- **Gasthof Kulmberghof**
Wann: täglich von 11-13 Uhr
Speiseauswahl: lt. Wochen-Menüplan
Bestellung: Tel.: 03159/2382 bis 9 Uhr
Bezahlung: bar oder Überweisung bei
mehrmaliger Zustellung
- **Dorfwirt-Menüexpress Friesinger**
Wann: Mo bis Fr und So 7-21 Uhr
(für Samstag kann bereits am Freitag
ausgeliefert werden)
Speiseauswahl: lt. Wochen-Menüplan
(wird bei der ersten Zustellung mitgeliefert)
Bestellung: Tel.: 03152/6664 oder
0664/73400949
- Bezahlung:** Einzelzustellung bar,
Wochen- oder Monatsabrechnung
mit Erlagschein
- **Ristorante Lo Scoglio**
Wann: Mo, Di, Do, Fr, Sa 11.30-20 Uhr,
So 11.30-15 Uhr
Speiseauswahl: www.zecca.eu/lo_scoglio/
Bestellung: Tel.: 03152/898620 /
ab € 20,- Bestellwert Zustellung gratis,
unter € 20,- Zustellungskosten € 2,50
Bezahlung: bar
Zustellung von Getränken auch möglich
- **Pizzeria David**
Wann: Di bis So 10-22 Uhr
Speiseauswahl: auf www.pizzeriadavid.at
Bestellung: Tel.: 03152/7656 ab € 8,-
Bezahlung: bar oder Online-Überweisung
- **King Pizza**
Wann: täglich 10-22 Uhr
Speiseauswahl: www.lieferando.at
Bestellung: Tel.: 0664/3846637 ab € 10,-
Bezahlung: bar

■ Pizzeria Ayselin

Wann: täglich 10-22 Uhr

Speiseauswahl: auf Facebook und lt. Folder

Bestellung: Tel.: 0664/3729372 ab € 15,-
(bis 7 km)

Bezahlung: bar

■ Saricicek & Culban Pizzeria Edessa OG

Wann: täglich 10-21 Uhr

Speiseauswahl: auf Facebook

Bestellung: Tel.: 03152/20411 oder
03152/6151

Bezahlung: bar

AB HOF-VERKÄUFE UND HOFLÄDEN

AUERSBACH

- **Josef Nestelberger**, Auersbach 58,
Tel.: 03153/7107 oder 0664/5245389,
most@nestelberger.net (keine fixen
Öffnungszeiten – Glocke beim Eingang)
- **Hofladen Otmar und Waltraud Krenn**,
Auersbach 28, Tel.: 03114/2196 oder
0664/1444399, Fr 16-18 Uhr, Sa 9-12 Uhr,
hofladen@bauernhof-krenn.at

GNIEBING-WEISSENBACH

- **Fleischmanufaktur Gniebingberg**, Reinhard
Vogt, Gniebing 287, Tel.: 0664/1105256
(Wurst, Selchwaren, Aufstriche)
- **Franz Kicker**, Oberweißenbach 26,
Tel.: 0664/5141616 oder 03152/3190
(Brot, Schinken, Karree, Speck, Würste,
Braten, Kürbiskernöl, Aufstriche)
- **Johannes Christandl**, Unterweißenbach 23,
Tel.: 0676/6500891 (Marmeladen, Säfte,
Holunder- und Aronia-Spezialitäten, Honig)
- **Selbstbedienungs-Hofladen Familie Geiger**,
Gniebing 51 (gegenüber VW Trummer),
Tel.: 0664/4000629 (Eier, Kernöl, Gemüse,
Säfte ...)
- **Selbstbedienungs-Hofladen Familie Posch**,
Paurach 13 (direkt im Ort an der
Bundesstraße), Tel.: 0660/3658412

GOSSENDORF

- **Hofladen Biohof Willibald und Melanie Grain**,
Gossendorf 41, Tel.: 0664/2347857 oder
0664/2433363, biohof-grain@aon.at
Selbstbedienungsladen: Mo bis Sa 7-21 Uhr,
Bedienung nach Bedarf (Eier, Getreide, Ge-
tränke, Honig, Imkereiprodukte, verarbeitetes
Obst, Öle, Ölsamen)

- **Weinhof Neuherz**, Edersgraben 2,
Tel.: 0664/7660759, weinundobst.neuherz@
gmail.com (Wein, Kernöl, Schnaps, Likör)
- **Weinbau Schober**, Gossendorf 127,
Tel.: 0664/1623711, schober-wein@gmx.at
(Wein, Kernöl)
- **Schober Reinhard**, Gossendorf 25,
Tel.: 0664/1255221, (Rindfleisch, Schnaps,
Likör, Kernöl)
- **Georg und Claudia Grain**, Edersgraben 52,
Tel.: 0664/1924469, claudia@fuerdich.at
(Aronia- und Johannisbeerprodukte)
- **Christoph und Alexandra Grain**, Höflach 6,
Tel.: 0664/5243677, urlaub@bauernhof-
grain.at (Aronia- und Johannisbeerprodukte)
- **Krenac Edelbrennerei**, Edersgraben 45,
Tel.: 03152/4516, krenac@aon.at
(Edelbrände, Liköre)

LEITERSDORF

- **Speiskastl-xunder SB Hofladen**, Leitersdorf
(neben der Heidelbeerplantage),
Tel.: 0664/6552190, office@xund-fuern-hund.
at (Hunde- und Katzenfutter, Leckerli, Kau-
artikel)
- **Ab Hof-Verkauf David Kohl**, Leitersdorf 8,
Tel.: 0664/75052602, kuerbisundkohl@gmx.
at (Kürbiskernöl, Rapsöl, Essig)

MÜHLDORF

- **Dani´s Hofladen**, Mühl Dorf 77,
Tel.: 0664/6434666, Mi und Fr 9-12.30 und
15-18 Uhr, Sa 9-13 Uhr (Kernöl, Fleisch- und
Wurstwaren, Brot, Gemüse, Milch, Milchpro-
dukte, Fruchtsäfte, Weine, Schnäpse, u.a.)
- **Weiß Josef**, Oedt 41, Tel.: 0664/1733616
(Fruchtsäfte, Kernöl, Most, Schnäpse)

- **Ernst und Helga Veith**, Petersdorf 32,
Tel.: 03152/4412 (Holzofenbrot, Gebäck)
 - **Josef und Maria Stradner**, Petersdorf 2,
Tel.: 0664/5165003 oder 0664/4008646,
josef.stradner@gmx.at (Brot, Aufstrich,
Kleingebäck)
 - **Imkerei - Bauernladen Alois Rauch**, Oedt 49,
Tel.: 03152/6834 oder 0664/2175688, imke-
rei.alois.rauch@gmx.net, Mo bis Sa 8-18 Uhr
(Honigprodukte, Kernöl, Schnäpse)
- RAABAU**
- **24 Stunden-Selbstbedienungsladen Obstbau**
Eva und Rupert Gsöls, Raabau 2,
Tel. 0660/2646002
 - **Milchhof Krenn**, Raabau 44,
Tel.: 03152/3087, 0676/9512021,
0676/5109506, 0676/7342124, mail@krenn-
milch.at, Mo bis Sa 8-12 und 16-18 Uhr
 - **Der Obsthof Kaufmann**, Raabau 10,
Tel.: 03152/2603, kaufmann@obsthof.at,
Mo bis Fr 7-9 und 17-19 Uhr, Sa 7-18 Uhr
 - **Hofladen Raabauer Eisvogel**,
Bio-Produkte Karl und Wilma Kaufmann,
Raabau 168, Tel.: 0650/8632646,
office@raabauer-eisvogel.at, Mi 8-12
und 14-18 Uhr, Fr 8-12 Uhr oder nach
telefonischer Anmeldung
 - **Teewelt Beatrice Strohmaier**, Raabau 1,
Tel. 03152/677855, office@teewelt.at

REGIONALWIRTSCHAFTS-VORSORGE MODELL – IHR EURO ENTSCHEIDET MEHR DENN JE!

Bringen wir die Regionalwirtschaft gemeinsam gut durch diese Krise. Entscheiden Sie sich bewusst für die Region und gegen globale Onlinekäufe! Jeder Euro, der regional ausgegeben wird, ist 1,6 Euro wert, weil er wieder in der Region ausgegeben werden kann. Daher bitte ich Sie, Kaufentscheidungen zu vertagen, bis unsere regionalen Betriebe wieder geöffnet haben. Das ist gelingende, endogene Wirtschaftsentwicklung in der Neuen Stadt Feldbach und im Steirischen Vulkanland. Ihr Lebens- und Wirtschaftsraum wird es Ihnen **DANKEN!**



MEHR
DENN JE
die Region
am Ostertisch

REGIONALE
OSTERN



www.vulkanland.at



Mit Unterstützung von Bund, Land und Europäischer Union



Bundesministerium
Landwirtschaft, Regionen
und Tourismus